

Distr.: General  
6 January 2011  
Arabic  
Original: English

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



### لجنة التنمية المستدامة

#### الاجتماع التحضيري الحكومي الدولي

نيويورك، ٢٨ شباط/فبراير - ٤ آذار/مارس ٢٠١١

البند ١ من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال

### جدول الأعمال المؤقت المشروح

- ١ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.
- ٢ - الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ:
  - (أ) النقل؛
  - (ب) المواد الكيميائية؛
  - (ج) إدارة النفايات؛
  - (د) التعدين؛
  - (هـ) الإطار العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة؛
- ٣ - اعتماد التقرير.

### الشروح

#### ١ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال

قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي في قراره ٦١/٢٠٠٣ المعنون "برنامج العمل المقبل للجنة التنمية المستدامة وتنظيم وطرائق عملها"، أن تعقد اللجنة، في سنة السياسات من دورتها التنفيذية الممتدة لفترة سنتين، اجتماعاً تحضيرياً حكومياً دولياً في نيويورك لمدة



أسبوع في شباط/فبراير - آذار/مارس لمناقشة الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للتصدي للقيود والعقبات التي تواجه عملية التنفيذ كما تم تحديدها خلال سنة الاستعراض؛ وأن يوصي مكتب اللجنة بأساليب تنظيمية محددة لاجتماعات اللجنة.

ووفقاً للمادة ٧ من النظام الداخلي للجان الفنية للمجلس، يقوم الاجتماع التحضيري الحكومي الدولي، في بداية اجتماعه، بإقرار جدول أعمال الاجتماع على أساس جدول الأعمال المؤقت. ويرد برنامج العمل المقترح للاجتماع في المرفق الأول، بينما يرد في المرفق الثاني بيان بأعضاء اللجنة في دورتها التاسعة عشرة.

## ٢ - الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ:

(أ) النقل

(ب) المواد الكيميائية

(ج) إدارة النفايات

(د) التعدين

(هـ) الإطار العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة

قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي أيضاً في قراره ٦١/٢٠٠٣ أن تستند مناقشات الاجتماع التحضيري الحكومي الدولي إلى نتائج دورة الاستعراض التي تعقدها اللجنة وإلى تقارير الأمين العام والإسهامات الأخرى ذات الصلة. وبناء على تلك المناقشات، تقوم الرئاسة بإعداد مشروع وثيقة تفاوض للنظر فيها في دورة السياسات التي تعقدها اللجنة.

وبناء عليه، قرر مكتب الدورة التاسعة عشرة للجنة، من خلال المشاورات مع الدول الأعضاء، أن يركز الاجتماع على مناقشة الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بتنفيذ المجموعة المواضيعية المتعلقة بالنقل، والمواد الكيميائية، وإدارة النفايات، والتعدين والإطار العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة.

الوثائق

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: النقل" (E/CN.17/2011/4)

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: المواد الكيميائية" (E/CN.17/2011/5)

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: إدارة النفايات" (E/CN.17/2011/6)

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: التعدين" (E/CN.17/2011/7)

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: الإطار العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة" (E/CN.17/2011/8)

تقرير الأمين العام المعنون "الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ: أوجه الترابط والمسائل الشاملة لعدة قطاعات" (E/CN.17/2011/\_\_\_)

مذكرة من الأمانة العامة بشأن أولويات عمل المجموعات الرئيسية (E/CN.17/2011/12)

تقرير من الاجتماع الاستشاري الذي يعقد بين الدورات بشأن إدارة النفايات في أفريقيا (الرباط، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠) (E/CN.17/2011/15)

تقرير عن الاجتماع الذي يعقده بين الدورات فريق الخبراء الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لموارد الليثيوم في أمريكا اللاتينية: القضايا والفرص الناشئة (سانتياغو، ١٠ و ١١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠) (E/CN.17/2011/16)

### ٣ - اعتماد التقرير

وفقاً لأحكام قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٦١/٢٠٠٣ والممارسة المتبعة، سيقدم الاجتماع تقريراً إلى اللجنة لكي تنظر فيه في دورتها التاسعة عشرة.

الوثائق

مشروع التقرير (E/CN.17/IPM/2011/\_\_\_)

## المرفق الأول

تنظيم الأعمال المقترح<sup>(أ)</sup>

التاريخ/الساعة	بند جدول الأعمال/البرنامج
الاثنين ٢٨ شباط/فبراير	افتتاح الدورة
١٣/٠٠-١٠/٠٠	١ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال
	٢ - الخيارات المتاحة والإجراءات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات للإسراع بالتنفيذ:
	(أ) النقل
	(ب) المواد الكيميائية
	(ج) إدارة النفايات
	(د) التعدين
	(هـ) الإطار العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة
	عرض نتائج الاجتماعات والمناسبات ذات الصلة التي تعقد بين الدورات
	بيانات يلقيها ممثلون باسم مجموعات الدول
	بيانات يلقيها ممثلو اللجان الإقليمية
	بيانات يلقيها ممثلو المجموعات الرئيسية
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٢ - (تابع)
	عرض الخيارات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات
	حلقة نقاش
	مناقشات تحاورية
الثلاثاء ١ آذار/مارس	
١٣/٠٠-١٠/٠٠	٢ - (تابع)
	عرض الخيارات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات
	حلقة نقاش
	مناقشات تحاورية
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٢ - (تابع)
	عرض الخيارات الممكنة اتخاذها في إطار السياسات
	مناقشات تحاورية

(أ) أُعد بناء على توصيات المكتب.

التاريخ/الساعة	بند جدول الأعمال/البرنامج
الأربعاء ٢ آذار/مارس	
١٣/٠٠-١٠/٠٠	٢ - (تابع) عرض الخيارات الممكن اتخاذها في إطار السياسات مناقشات تحاورية
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٢ - (تابع) عرض الخيارات الممكن اتخاذها في إطار السياسات مناقشات تحاورية
الخميس ٣ آذار/مارس	
١٣/٠٠-١٠/٠٠	٢ - (تابع) عرض الخيارات الممكن اتخاذها في إطار السياسات مناقشات تحاورية
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٢ - (تابع) عرض الخيارات الممكن اتخاذها في إطار السياسات مناقشات تحاورية
الجمعة ٤ آذار/مارس	
١١/٣٠-١٠/٠٠	٢ - (تابع) الحوار الأول بين أصحاب المصلحة المتعددين: "المضي قدما بتنفيذ التنمية المستدامة" عرض الخيارات الممكن اتخاذها في إطار السياسات
١٣/٠٠-١١/٣٠	الحوار الثاني بين أصحاب المصلحة المتعددين: "توقعات الدورة التاسعة عشرة للجنة في سياق مؤتمر الأمم المتحدة المرتقب بشأن التنمية المستدامة"
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٢ - (اختتام) تقديم مشروع النص التفاوضي الذي أعده الرئيس تعليقات الوفود على ما جاء في مشروع النص التفاوضي الذي أعده الرئيس
	٣ - اعتماد التقرير اختتام الدورة

## المرفق الثاني

## أعضاء لجنة التنمية المستدامة في دورتها التاسعة عشرة

رومانيا	الاتحاد الروسي
سويسرا	إثيوبيا
الصين	الأرجنتين
غابون	إريتريا
فرنسا	أستراليا
الفلبين	إستونيا
فترويللا (جمهورية - البوليفارية)	إسرائيل
قيرغيزستان	ألمانيا
كازاخستان	الإمارات العربية المتحدة
كندا	أنتيغوا وبربودا
كوبا	أوروغواي
كوت ديفوار	أوكرانيا
كولومبيا	باكستان
لاتفيا	البرازيل
لكسمبرغ	بلجيكا
ماليزيا	بنغلاديش
ملاوي	بنما
المملكة العربية السعودية	بنن
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	بيرو
منغوليا	بيلاروس
موريشيوس	تايلند
ناميبيا	توغو
النرويج	الجزائر
نيجيريا	جزر البهاما
هولندا	الجمهورية العربية الليبية
الولايات المتحدة الأمريكية	جمهورية الكونغو الديمقراطية
	الدانمرك